

Der Ursprung ihrer hinteren Rundung
und der des Jesus ist ein Ballon
Hätt' ich zwölf Groschen, ich ginge in ein Bordell
Ich drehe mich
Und voltigiere ohne Ende.

Francis Picabia (Paris).

(Uebersetzung von Walter Mehring.)

Die fünf Brüder.

Wenn die Elephanten mit Hosenträgern gehen
Wenn die Beamten Hüte tragen
Wenn die Schnecken wie Kamele aussehen
Wenn die Regenwürmer saufen Boa-lie
Wenn die Hemdenmacher Autobesitzer sind
Dann wollen wir brüllen:
Habt Dank!

Philippe Soupault (Paris).

(Dadatraduction Walter Mehring.)

Tomatenblüten.

Weiß nit wohin ich gehen soll
Gesetzt
Lotrecht
Gebettet
En avant
Entert die Wagen
Her mit den Besen
Was es doch gibt! Die Farben der kleinen Fische
Oder die lütten Automobile